

نگاهی به تاریخ مطبوعات ارمنی

(۲)

۱. گرمیک

گرجستان

- "قفقاز" (۴۷-۱۸۴۶)، هفته نامه سیاسی و پژوهشی، بعنوان نسخه ارمنی خبرنگار "کاوکاز" ارگان نیابت السلطنه روسی قفقاز چاپ رسید.
- "آرازات" (۵۱-۱۸۵۰)، هفته نامه سیاسی، تجاری و پژوهشی به کوشش گ. پاتکانیان.
- کوشش س. ماندینیان، ضد اصلاح طلب.
- ماهنامه "کرونک هایوتس آشخارین" (درنای سرزمین ارمن) (۶۳-۱۸۶۰، تفلیس)، به کوشش م. آقابگیان، ادبی، تحقیقی، آماری، اخلاقی.
- "هایکان آشخار" (دنیای ارمن) (۷۱-۱۸۶۴، ۷۹-۱۸۷۴، تفلیس، شوشی، گنجه، باکو، ایروان)، ماهنامه تربیتی، به کوشش خ. استپانه.
- "مشاک" (کشاورز، زارع، کارگر)، سردبیر، گریگور آرزرونی (۱۹۲۱-۱۸۷۲، تفلیس)، خبرنگار ادبی-سیاسی.
- "پوردز" (تجربه، آزمایش)، سردبیر آشوت هوانسیان (۸۱-۱۸۷۶، تفلیس) مجله ادبی-اجتماعی.
- هفته نامه "آزراگانک" (پژواک)، آشوت هوانسیان (۹۸-۱۸۸۲، تفلیس).
- "نور دار" (عصر نو)، س. اسپانداریان، روزنامه ادبی سیاسی ملی-محافظة کار، (۱۹۱۶-۱۸۸۳، تفلیس).
- "آغبیور" (چشمه)، ت. نازاریان، نخستین ماهنامه مصور کودکان، (۱۹۱۸، تفلیس).

- "مورچ" (چکش)، آ.آ.آراسخانیان (۱۹۰۷-۱۸۸۹).

- "پرورتاریات" (غیرعلنی)، ارگان "اتحادیه سوسیال-دموکراتهای ارمنی"، به کوشش س. شاهومیان، ب. کنونیانتس، آ. خوماریان، (۱۹۰۲، تفلیس).
- "کایتس" (رعد، برق)، س. شاهومیان، س. اسپانداریان، س. کاسیان، (۱۹۰۶، تفلیس)، اولین ارگان بلشویک های ارمنی، سه روزنامه.
- "نور خوسک" (سخن نو)، ادامه کایتس، (۱۹۰۶، تفلیس).
- هفته نامه "پایکار" (پیکار)، (۱۹۱۵-۱۹، تفلیس)، ادبی، اجتماعی، سیاسی و اقتصادی.

ارمنستان

در ارمنستان صدها نشریه منتشر شده است که برخی از آنها بشرح زیر می باشند:
- روزنامه "کمونیست" (بعدها بنام ارمنستان شوروی)، (۱۹۲۰، اروان)، ارگان شورای عالی مجلس ارمنستان و هیئت وزیران.
- "ورازوند" (رستاخیز)، ایروان، ۱۹۲۱.
- "کارمیر شیراک" (آلساندراپل، ۲۲-۱۹۲۱).
- "آوانگارد" (ایروان، از سال ۱۹۲۳ تا کنون).
- "پیونر کانچ" (اکنون "کانچ" - ندا، ایروان ۱۹۲۵ تا کنون).
- "گراکان توت" (روزنامه ادبی)، (ایروان، از ۱۹۵۵ به بعد).
- "سوتاکان گراکانوتیون" (ادبیات شوروی) (ایروان، ۱۹۳۴ به بعد).
- "گارون" (بهار)، ماهنامه ارگان انجمن نویسندگان ارمنستان، (ایروان از ۱۹۶۷ تا کنون).

پس از استقلال ارمنستان در سال ۱۹۹۱ نشریات جدیدی منتشر شدند که برخی از آنها بقرار زیرند:
- "نورترت"، سردبیر مهر داوویان، (ایروان).
- "ایرانک" (حق)، هفته نامه ارگان انجمن حقوق مشروطه، سردبیر ویگن هایکوپیان.

- روزنامه "هایوتس آشخار" (سرزمین ارمن)، سردبیر گایک مگردیچیان.
- روزنامه "آراوت" (بامداد)، سردبیر آرام آبراهامیان،
- "یرگیر" (کشور)، ارگان حزب داشناکوتیون، سردبیر شاغیک ماروخیان.
- "آزگ" (ملت)، ارگان حزب رامکاوار، سردبیر هاگوب آوتیکیان.
- "هایاستانی هانراپتیوتیون" (جمهوری ارمنستان)، ارگان مجلس ارمنستان.
- هفته نامه مستقل "آوانگارد"، سردبیر ژولیت مارتیروسیان.
- "هایاستان" (ادامه روزنامه سوتاکان هایاستان)، سردبیر تیگران نیکوغوسیان.
- ماهنامه "نور دار" (عصر نو)، ارگان انجمن نویسندگان، سردبیر آپکار آیینیان.

هندوستان

- اولین نشریه ارمنی دنیا و هندوستان بنام "آزادار" در سالهای ۹۶-۱۷۹۴ در شهر مدرس (توسط کشیش هاروتیون شامونیان) بچاپ رسید. هدف اصلی آن آشنایی ارمنیان با دنیای متمدنی و تربیت صحیح جوانان با اتکا به فرهنگ ملی بود. مقالات اجتماعی، علمی و ترجمه در آن بچاپ رسیده است.
- "شتماران" (eshtemaran)، کلکته، ۲۳-۱۸۲۱.
- "آزگاسر" (azgaser-ملت دوست)، کلکته، ۴۸-۱۸۴۵.
- "آزگاسر آراتیان"، کلکته، ۵۲-۱۸۴۸.
- "باناسر" (banaser)، مدرس، ۴۹-۱۹۴۸.
- "نور آزارار"، کلکته، ۶۰-۱۹۵۰.

ایتالیا، اطریش

- دومین نشریه ارمنی جهان پس از آزارار (هندوستان)، نشریه "تارگروتیون" (taregrutian، سالنامه) بود که در سالهای ۱۸۰۲-۱۷۹۹ در ونیز ایتالیا بچاپ رسید و به ارائه مسایل سیاسی، اقتصادی، کلیسایی و فرهنگی می پرداخت.
- "یهاناک بیوزاندیان" (yeghanak-biuzandian فصل بیزانس)، (۲۰-۱۸۰۳، ونیز، سیاسی، تفحصات ادبی، کلیسا، آمار، علمی، هوشناسی).
- هفته نامه "یورویا" (اروپا)، اولین نشریه ویژه سیاسی ارمنی، به همت جامعه روحانی میخیتاریان ونیز، ۶۳-۱۸۴۷.
- "بازماوپ" (bazmavep)، ونیز، از سال ۱۸۴۳ تا کنون.
- ماهنامه "هاندس آمسوریا" (handes-amсорia، جریده روزانه)، ونیز، از سال ۱۸۸۷ تا کنون.
دو نشریه اخیر دارای ارزش فراوانی در گسترش فرهنگ ملی و تاریخ و ادبیات ارمنی هستند.
- "های انتانیک" (خانواده ارمنی)، ونیز، از سال ۱۹۶۹ به بعد.
- "زیتون"، رم، از سال ۱۹۸۰ به بعد.
- "هرایرک"، وین، از سال ۱۹۸۴ به بعد، (هفته نامه فرهنگی اجتماعی).

فرانسه

- دو هفته نامه "آرولک" (شرق)، به کوشش س. وسکان، پاریس، ۵۶-۱۸۵۵.
- تا سال ۱۹۲۰ بیش از ۳۰ نشریه ارمنی در فرانسه منتشر شده است که اهم آنها عبارتند از: "ماسیاتس آغاونی" (۵۸-۱۸۵۵)، "آروموتک" (۶۵-۱۸۶۴ و ۱۸۵۹)، "پاریس" (۶۳-۱۸۶۰)، "آناهیت" (۱۹۴۹-۱۸۹۸) پاریس، "آرمینیا" (۱۹۲۳-۱۸۸۵) ماریسی و غیره.
- در سالهای ۳۰-۱۹۲۰ در فرانسه حدود ۹۰ نشریه ارمنی با ویژگی های مختلف منتشر شدند: "بانور-پاریس" (۲۵-۱۹۲۴) ارگان بخش حزب کمونیست فرانسه و پس از آن نشریات کارگری "ورلک" (ترقی) (۲۷-۱۹۲۶)، هفته نامه های "بانور" (زحمتکش، کارگر، ۲۹-۱۹۲۸) و "آرشاوت" (حمه، ۱۹۳۲)، "داربنوتس" (۱۹۳۲)، "ایروان" (۳۰-۱۹۲۵)، هفته نامه "زانگو" به کوشش میساک مانوشیان (۳۷-۱۹۳۵).

کلیه این نشریات نقش مهمی در نزدیکی و ارتباط ارمنیان فرانسه با ارمنستان و خنثی کردن گروههای ارتجاعی داشتند.
- هفته نامه "آپاکا" (آینده وابسته به حزب رامکاوار، پاریس ۴۰-۱۹۲۰، ۵۰-۱۹۴۶). (ارمنستان شوروی را به عنوان تنها وطن برای ارمنیان می دانست).
- "هنجاکیان مامول" ارگان حزب هنچاک (پاریس ۳۱-۱۹۲۹) طرفدار ارمنستان شوروی و مخالف نشریات حزب داشناکوتیون.
- "هاراج" (به پیش) پاریس، از سال ۱۹۲۵ به بعد. روزنامه سیاسی-اجتماعی، گر چه به حزب داشناکوتیون تمایلاتی دارد اما در دهه های اخیر با پذیرش موجودیت ارمنستان شوروی به ارائه حیات اجتماعی و فرهنگی آن کشور نیز می پرداخت و از مطبوعات ارمنستان مطالبی را در صفحات خود درج می نمود.
- نشریات ادبی ارمنی دهه های ۳۰-۱۹۲۰، "آراگاتس" (۱۹۲۶)، "تسولک" (۳۲-۱۹۳۱)، "مشاگوت" (۳۷-۱۹۳۵)، "میوتیون" (۴۰-۱۹۲۸) و "هوک" (hok ۳۵-۱۹۳۳) هر دو نشریه اخیر وابسته به انجمن کل خیریه ارمنی بودند.
- "زوغورد" (مردم) ارگان نیروهای مبارز ضد فاشیستی ارمنی (۴۸-۱۹۴۴ پاریس).

- پس از جنگ جهانی دوم بیش از ۶۰ نشریه ارمنی در فرانسه منتشر شده اند: "لوساغبیور" (چشمه نور)، پاریس، ۷۱-۱۹۵۲، "آنداستان" (پاریس، ۶۹-۱۹۵۲)، هفته نامه متمدنی "آشخار" (دنیا) از سال ۱۹۶۰ به بعد. از آغاز تا امروز بیش از ۱۹۰ نشریه ارمنی در فرانسه منتشر شده است.

جامعه ارمنی ایران

- به مناسبت فرا رسیدن سالروز پیروزی انقلاب اسلامی وزارت ارشاد جشنی با شرکت نمایندگان مذهبی، فرهنگی و جراید اقلیتهای مذهبی در هتل لاله تهران برگزار شد.
- بازی دوستانه ای میان تیم نوجوانان بسکتبال ارمنستان (که برای مسابقات ده فجر به ایران دعوت شده بود) و تیم نوجوانان آارات بر گزار شد.
- احمد نوری زاده شاعر و مترجم در یک مصاحبه در باره فرهنگ و زبان و ادبیات ارمنی در مرکز گفتگوی تمدن ها شرکت نمود.

ایران

رئیس جمهوری در همایش امنیت عمومی و وحدت ملی: با عوامل بر هم زننده امنیت برخورد نمی شود مورد تشویق هم قرار می گیرند

برای برقراری امنیت واقعی، مردم ابتدا باید احساس امنیت درونی کنند و این مهم محقق نمی شود مگر آنکه همه آحاد جامعه و روشنفکران بتوانند از حکومت پرسش و انتقاد کنند.

حذف دین از صحنه، جامعه ما را به دمکراسی و آزادی نمی رساند، زیرا محتوای وجود و تاریخ این جامعه دینی است.

با آمار و ارقام به ملت سرافراز ایران خواهم گفت که دولت و جامعه به سوی اقتصاد پویا پیش می روند و بحران های اقتصادی متعددی را پشت سر گذاشته ایم.

دیدگاههای مطبوعات ایران در خصوص سیاست ارمنستان

مطبوعات ایران سیاست ارمنستان را واقع بینانه و دور اندیش ارزیابی کرده اند. ایران - دیلی روزنامه انگلیسی زبان چنین قید کرده است که سیاست واقع بینانه ارمنستان ضامن اجرای موفقیت آمیز برنامه های منطقه ای است. این روزنامه از سیاست اعمال شده آذربایجان در قبال روندهای منطقه ای انتقاد کرده است. این منبع خبری خاطر نشان می سازد: در حالیکه ارمنستان در حال اجرای طرح های مفید و ثمر بخش می باشد آذربایجان همه ورقهای بازی سودمند خود را با معاملات نفتی خود با غرب از دست می دهد.

قویترین ماده منفجره غیر اتمی جهان در وزارت دفاع تولید شد

تهران- خبرگزاری جمهوری اسلامی - قویترین ماده منفجره غیر اتمی موجود در جهان در وزارت دفاع و پشتیبانی نیروهای مسلح جمهوری اسلامی ایران تولید شد.

به گزارش اداره کل تبلیغات دفاعی وزارت دفاع، ماده اکتونون به دلیل خواص ویژه اش، مصارف خاصی در سرچنگی، خرج گود، سوخته های پیشرفته و فنیله های انفجار حفاری چاه های نفت دارد.

وزیر کشور: مردم در مقابل بی احترامی و تحقیر ایستادگی می کنند
وزیر کشور از کسانی که به بهانه امر به معروف و نهی از منکر به اعمال خودسرانه و هرج و مرج طلبانه دست می زنند انتقاد کرد.

موسوی لاری در تشریح سیاست های دولت گفت: سیاست و جهت گیری عملی دولت حفظ ساختار نظام در چارچوب قوانین است و دولت فعلی حرف تازه ای زده است.

وی با اشاره به برخی رفتارهای خودسرانه گفت: نباید به بهانه امر به معروف و نهی از منکر و به بهانه دفاع از دین به حرکات هرج و مرج طلبانه دست زده، فلان سخنرانی را به هم زد یا در نماز جمعه افرادی را کتک زد و راهپیمایی غیر قانونی راه انداخت و بعد گفت، تکلیف شرعی بود.

وی با اشاره به اینکه نقش مردم باید تعیین کننده باشد، گفت: از بعضی از علما می شنویم که می گویند، بالاخره شرع یک اختیاراتی را برای متولیان امر مشخص کرده که حضور مردم در آن نقش ندارد و حضور آنان صرفاً "صوری و تفسنی است و اگر نیامدند هم نیامدند.

لاری تصریح کرد: نباید مشارکت و حضور مردم را تفسنی و صوری تلقی کرد، حفظ استقلال و آزادی مردم را باید محترم شمرد. اگر مردم در یک نظام احساس حرمت و کرامت کردند، آنگاه ارزشهای آن نظام توسط خود مردم حفظ می شود.

وی ادامه داد: هیچ ارزشی برای مردم بالاتر از ارزش و کرامت آنان قرار نمی گیرد و مردم اگر تحقیر شوند در مقابل عامل تحقیر می ایستند.

ارمنستان

زمان خود مختاری جاواخک مدتی است فرا رسیده است

فرونزه خاراتیان عضو گروه پارلمانی حزب کمونیست ضمن صحبت در باره مسائل جاواخک چنین منعکس نمود که سیاست گرجستان در قبال اقلیتهای ملی خاصه ارمنیان جاواخک قابل قبول نیست.

در اینجا ابتدایی ترین شرایط برای تامین امور حیاتی اقلیتهای ملی وجود ندارند. بنا به گفته فرونزه خاراتیان هر گونه اقدام در خصوص بهبود وضع ارمنیان جاواخک برای ما قابل قبول هستند.

وی چنین اظهار کرد: «هر چه می خواهید بنویسید، می خواهید بنویسید جنگ، ولی زمان خود مختاری جاواخک مدهاست که فرا رسیده است.»
هایوتس آشخار ۷۹/۱۱/۲۱

آیا در ارمنستان یهودیانی سکونت داشته اند؟
درهنگام حفاریهای اتفاقی بعمل آمده در نزدیکی مردابهای روستای یفگیس استان واپوتس

دزور سنگ نوشته هائی با حروف غیر عادی بر روی آرامگاهها و ستونهای آنها کشف شده اند. مایکل ستون پروفیسور دانشگاه عبری اورشلیم (Hebrew) و سرپرست برنامه تحقیقات و پژوهشهای ارمنی درمحل یاد شده قبرستان یهودی کشف کرده است.
آقای ستون اغلب به ارمنستان سفر میکند ولی هرگز نمیتوانست تصور کند که زمانی در این محل جامعه یهودی زندگی کرده است. وی در منابع ارمنی به یک اشاره تاریخی برخورد نموده است که بموجب آن تیگران کبیر هزاران یهودی را به ارمنستان آورده است.

وی میگوید. در گرجستان و آذربایجان جوامع یهودی وجود دارند اما در ارمنستان تنها چند هزار یهودی مهاجر از بخارا، روسیه و سایر جاها وجود داشتند که به اسرائیل عزیمت کرده اند. در ارمنستان تقریباً ۷۰۰ یهودی باقی مانده است و ما هیچگاه درباره وجود جامعه قدیمی یهودی نشینیده بودیم.

کاوشگران از سنگتبرهای عبری و نقل قول هائی از کتاب مقدس به این نتیجه دست یافته اند که در سده های میانه (احتمالاً در سده ۱۲) در این نقطه جامعه یهودی وجود داشته است که احتمالاً بخشی از یک جامعه بزرگ یهودی بوده اند. دانشمندان ضمن همکاری با اسقف آبراهام مگردیچیان رهبر شورای خلیفه گری سیونیک مجوز انجام کاوشها در نقاط مسکونی قدیمی نزدیک به یفگیس از شاخه های جنوبی رودخانه آرپا را بدست آورده اند.

بنا بر یک فرضیه دیگر ارمنیان محل زبان عبری میدانستند اما کشفیات دانشمندان ثابت میکند که قبرستان را خود یهودیها بوجود آورده اند. علی الخصوص که در سوی دیگر شهر قدیمی سنگهای قبر پادشاهان سلسله اربلیان وجود داشته اند که با همان ماده و سبک یهودیها کنده کاری شده اند. بعیند نیست که آن آثار نیز کار همان دستها باشد. بنا به فرضیه آقای ستون یهودیها احتمالاً از ایران آمده اند و در اطراف و اکناف جاده ابریشم سکنی گزیده اند. در دیوارهای کلیسایی که از این محل نیم ساعت فاصله دارد نوشته ئی وجود دارد که تا به امروز هیچ کس به آن توجهی نداشته است. این نوشته حاکی از این است که این قطعه زمین را قبلاً از یک نفر "جهود" خریداری کرده اند.

آقای استون میگوید: "در آن زمان دراروپا هیچ کس نمیتوانست حتی وجود مالک یهودی برای زمین را تصور نماید. لیکن همه این موارد تنها اولین نمونه ها برای یاد کردن از یهودیهای ارمنی میباشد.
۱۳۷۹/۱۱/۱۹ "آراوت"

سرشماری در ارمنستان

در سال جاری از ۱۰-۱۹ اکتبر در ارمنستان سرشماری صورت خواهد گرفت. این سرشماری ۲۰۰۰۰۰۰ دلار هزینه خواهد داشت که ۴۰۰۰۰۰ هزار دلار آنرا دولت تقبل خواهد نمود. بقیه هزینه ها با **گراندها (وام های اعطائی) سازمانهای بین المللی تأمین خواهد شد.**

شبکه اول تلویزیون ۷۹/۱۱/۲۴

مصاحبه روبرت کوچاریان با فیگارو

روبرت کوچاریان رئیس جمهور ارمنستان قبل از سفر خود به فرانسه با روزنامه معروف "فیگارو" چاپ فرانسه مصاحبه داشته است که خلاصه آن بشرح زسر است:

سئوال - آیا نمی ترسید که با نمایش گذاشتن مسیحیت روابط ارمنستان با کشورهای مسلمان همسایه بد خواهد شد؟

جواب - اگر ۱۷۰۰ سال پیش این مورد را در نظر می گرفتیم، مسیحیت را بعنوان دین رسمی نمی پذیرفتیم یا بعد دینمان را عوض می کردیم. شاید در قرون وسطی مسیحی بودن در این منطقه واقعاً امری خطرناک بود ولی اکنون می توان در بستر گفتگوی تمدنها به این مسأله پرداخت آنچه می تواند اولویت بسیار بزرگ و جالبی باشد.

سئوال - نظرتان در مورد تدوین سیاست خارجی بر اساس شناسایی قتل عام ارمنیان، چگونه می باشد؟

جواب - این مسأله جایگاه خود را در سیاست خارجی دارد ولی نباید گفت که کل سیاست خارجی ما در این راستا می باشد. فعالیت اصلی در این جهت بر عهده جوامع ارمنیان خارج می باشد. در واقع ارمنستان سعی کرده است موضع خود را در خصوص این مسئله در محافل بین المللی مشخص سازد.

سئوال - چنان تصویری وجود دارد که رهبر کشور یا چهره سیاسی وقتی تصمیم هایی پیرامون سازش در خصوص مسأله قره باغ اتخاذ می کند، بلافاصله موج اعتراض در کشور بلند می شود و تا حدی چهره سیاسی اسیر افکار اجتماعی می گردد.

جواب - این مسأله چه در ارمنستان و چه در آذربایجان مطرح است و آن از ویژگی های اینگونه درگیریها است. برای من مهم آن است که مطمئن باشم تصمیمگیری درست است و در این صورت نیاز به بروز اراده سیاسی خواهد بود.

سئوال - آیا حضور نظامی روسیه در ارمنستان باعث می شود که ارمنستان نسبت به ترکیه خود را مطمئن تر احساس نماید؟

جواب - در این گفته حقیقت وجود دارد. ولی این مسئله را باید در بستر گسترده تری مشاهده کرد. بعد از فروپاشی اتحاد شوروی وضعیت جدیدی در منطقه حاکم بود و سه جمهوری نمی توانستند بطور مستقل با فعال شدن کشورهای مقتدر در منطقه به مقاومت بپردازند و در این شمار ترکیه، اگر چنین نگرانیهایی در رابطه با دوره انتقالی وجود داشت لذا ما آن را باید توسط روسیه مشخص می ساختیم. فکر می کنم حضور پایگاههای نظامی روسی یک گام ضروری برای حفظ ثبات در منطقه می باشد. رئیس جمهور در پایان مصاحبه با پاسخ گفتن به سئوال مربوط به سفر اشاره کرده است که انتظار می رود که با فرانسه و توسط فرانسه روابط چند جانبه با اروپا تحکیم یابد.

شبکه تلویزیونی "آر" ۷۹/۱۱/۲۴

پیشنهاد دومای دولتی روسیه

دومای دولتی روسیه پیشنهاد برخی از نمایندگان خود را مبنی بر تشکیل کمیسیون بین المللی جهت بررسی قتل عام ارمنیان را از دستور جلسه خود حذف کرده است. مبتکر این طرح آلکساندر متروفانف می باشد. این طرح به پیشنهاد رئیس کمیته بین المللی دمیتری راگوزین از دستور جلسه حذف شده است. چرا که ممکن بود روابط بین روسیه و ترکیه را مکدر سازد.

(شبکه تلویزیونی آرمینیا ۷۹/۱۱/۲۴)

بین المللی

توافق محرمانه

در مذاکرات اخیر که در پایتخت کشور فرانسه انجام گرفتند رئیس جمهور آذربایجان موفق شده است تا با ژاک شیراک و روبرت کوچاریان بتوافقاتی نائل آید. رئیس جمهور آذربایجان در واقع پیشنهاد قبلی مربوط به ایجاد «کشوری واحد» را تقبل نموده است. بنا به مطبوعات آذربایجان رئیس جمهور ژاک شیراک امضای این پیشنهاد را اجتناب نا پذیر بشمار آورده است. در ازای این توافق به اصطلاح به رئیس جمهور آذربایجان قول داده شده که در حفظ حکومت موروثی مساعدت نشان داده خواهد شد. علاوه بر این ژاک شیراک از طرف گروه مینسک قول داده است که حیدر علی اوف و روبرت کوچاریان را بعنوان نامزد دریافت جایزه نوبل معرفی نماید.

هایوتس آشخار ۷۹/۱۱/۱۹

سفر حیدر علی اف به ترکیه

حیدر علی اف رئیس جمهور آذربایجان در اول و دوم مارس به ترکیه سفر خواهد نمود. علی اف در نظر دارد در این سفر مسائل مربوط به گسترش روابط دو کشور بویژه طرح های اقتصادی منطقه را مورد بررسی قرار دهد. کارشناسان بر این نظر می باشند که در این سفر توافقتنامه ای پیرامون شاه دنیز به امضاء خواهد رسید. گذشته از آن مسائل مربوط به خط باکو - تفلیس - جیحان را نیز مورد بررسی قرار خواهند داد.

شبکه تلویزیونی پرومتوس ۷۹/۱۱/۲۴

مخالفت وزارت امور خارجه ایران با اعلامیه اخیر حیدر علی اف

سنگگوی وزارت امور خارجه ایران در روز یکشنبه اعلام نموده است که: "وزارت امور خارجه ایران بطور قاطع با اعلامیه اخیر حیدر علی اف پیرامون رژیم حقوقی دریای خزر مخالف می باشد". دبیر مطبوعاتی سخنان خویش را چنین ادامه داده است که آخرین اعلامیه های علی اف بر خلاف قوانین بین المللی می باشند. دیپلمات ایرانی بر این نظر

می باشد که ۵ کشور دریای خزر باید هویت جدید دریای خزر را مشخص نمایند.

شبکه تلویزیونی پرومتوس ۷۹/۱۱/۲۴

نمایشگاهی بمناسبت هزارمین سالگرد بنیانگذاری شهر آنی در پاریس

روز ۸ فوریه بر اساس اقدامات شهرداری پاریس، خصوصاً شهردار ژان دبیر، و ادوارد نعلبندیان سفیر ارمنستان در فرانسه، نمایشگاهی تحت عنوان "آنی، سال ۱۰۰۰، پایتخت ارمنستان" در غرفه هنرهای پاریس افتتاح شد. ژاک شیراک رئیس جمهور فرانسه از این نمایشگاه حمایت می کند. خانم لوتیز سیمون مانوکیان رئیس "انجمن خیریه مشترک ارمنی" نیز در این مراسم حضور داشت. در این نمایشگاه حدود ۱۰۰ نمونه از اشیاء بدست آمده از حفاری ها از پایتخت معروف ارمنستان سده های میانه که از موزه تاریخ و موزه نسخ قدیمی (ماتناداران) ارمنستان، و لسور و کتابخانه ملی فرانسه تأمین شده به نمایش گذاشته شده اند. این نمایشگاه تا نیمه های ماه مه ادامه خواهد داشت.

اداره روابط عمومی وزارت امور خارجه ارمنستان ۷۹/۱۱/۲۰

علاقتمندی کی یف به احداث خط لوله گاز ایران - ارمنستان

کی یف علاقتمند احداث خط لوله گاز ایران - ارمنستان است. دولت اوکراین و ایران گروههای کاری تشکیل می دهند تا امکانات تحقق طرح انتقال گاز طبیعی ایران اروپا از منطقه اوکراین مورد تحقیق و بررسی قرار بگیرد. در این خصوص توافقهایی بین نخست وزیر اوکراین و حسن حبیبی معاون اول رئیس جمهور ایران کسب شده اند. باید یادآوری کنیم بسیاری از رسانه های خبری با استناد از منابع اوکراینی اعلام می دارند که کیف علاقتمند احداث خط لوله گاز ایران - ارمنستان است. در احداث خط لوله گاز ایران - ارمنستان کنسرسیوم بین المللی خزر میانه که در این اواخر تشکیل شده است شرکت خواهد کرد. در ترکیب کنسرسیوم واحد علمی تولیدی ماشین سازی به نام فرونزه اوکراین، شرکت های به ثبت رسیده در قبرس و لندن و همچنین گروه بین المللی شرکتهای ایتر شرکت دارند.

شبکه تلویزیونی "آر" ۷۹/۱۱/۲۱

بررسی قطعنامه قتل عام ارمنیان در پارلمان سوئیس

خبرگزاری مدیا ماکس چنین گزارش می دهد که : چنین پیش بینی می شود که در آینده نزدیک قطعنامه قتل عام ارمنیان در پارلمان سوئیس نیز مورد بررسی قرار گیرد. قطعنامه ای که قرار است در پارلمان سوئیس مورد بررسی قرار گیرد از سوی ژوزف زیادیز نماینده مجلس سوئیس که اصل و نسب وی یونانی می باشد آماده شده است. در ضمن ۴ نماینده مجلس نیز از بررسی قطعنامه استقبال می کنند ناگفته نماند بررسی قطعنامه درامه مارس پیش بینی می شود.

علمی

تخم مرغ ضد سرطان

اسکاتلند- مهندسان ژنتیک برای تولید تخم مرغ با خاصیت ضد سرطان تلاش گسترده ای را آغاز کرده اند. به گزارش شبکه تلویزیونی جزیره بر اساس این طرح که قرار است با همکاری محققان اسکاتلندی اجرا شود تخم مرغی تولید خواهد شد که مواد ضد سرطان آن تقویت خواهد شد. این طرح بر اساس انتقال ژن ضد سرطان به سلول و استفاده از سلولهایی که تغییرات ژنتیک یافته اند اجرا می شود. در این طرح از تجربه شبیه سازی گوسفند که پیشتر در اسکاتلند تحقق یافته است استفاده خواهد شد.

فشار خون همیشه سردرد ایجاد نمی کند تهران- واحد مرکزی خبر: پژوهشگران معتقدند، افزایش فشار خون، در همه موارد سردرد را در افراد افزایش نمی دهد.

به گزارش رسیده و به نقل از شبکه خبر، پژوهشگران برزیلی به تازگی با مطالعه حالات شماری از مبتلایان به فشار خون بالا، دریافته اند، افزایش فشار خون در بیشتر موارد به بروز سردرد منجر نمی شود. طبق نتایج این بررسی که در شماره ژانویه مجله «آرشیو طب داخلی» منتشر شده از آنجا که بسیاری از مبتلایان به افزایش فشار خون که به سردرد دچار می شوند، هنگام انجام دادن معاینات پزشکی، بیش از اندازه مضطربند، پژوهشگران علت اصلی بروز سردرد در این بیماران را، اضطراب آنان می دانند. دانشمندان طبق یافته های این پژوهش تأکید دارند، تنها راه سنجش فشار خون، استفاده از دستگاه های فشارسنج است و مبتلایان به عارضه فشار خون بالا، نمی توانند با در نظر گرفتن علائمی مانند سردرد، در باره فشار خون خود قضاوت کنند.

ابداع یک روش جدید برای درمان سرطان مغز تهران- واحد مرکزی خبر: برای درمان نوع کشنده ای از سرطان مغز روش جدیدی ابداع شد.

در این روش که توسط پژوهشگران دانشگاه «سدر سینایی» لس آنجلس ارائه شده است، سلولهای ایمنی بدن جهت شناسایی سلولهای سرطانی تقویت می شوند. به طور طبیعی، سلولهای بدخیم سرطان مغزی (گلیوبلاستوم) توسط دستگاه ایمنی بدن قابل شناسایی نیستند و از این رو به راحتی رشد می کنند و گسترش می یابند.

پژوهشگران موفق شدند سلولهای ایمنی را علیه سلولهای «گلیوبلاستوم» حساس کنند و هر دو هفته آنها را به داخل بدن بیمار تزریق کنند.

این روش درمانی موجب دو برابر شدن طول عمر این بیماران می شود.

به گفته محققان، این روش درمانی هیچ گونه عارضه خطرناکی در پی ندارد و به راحتی قابل استفاده است. «گلیوبلاستوم» نوعی سرطان بدخیم و کشنده است. میانگین طول عمر بیماران پس از تشخیص این بیماری، کمتر از یکسال است. منبع: پایگاه رویتر در اینترنت

کشف یک داروی جدید برای درمان آرتروز رم- خبرگزاری جمهوری اسلامی: یک گروه از محققان ایتالیایی موفق به ساخت یک داروی جدید برای درمان آرتروز شده اند. داروی مذکور عمدتاً از «گلوکزامین سولفات» تهیه شده و با مصرف آن، رشد آرتروز متوقف می شود. محققان ایتالیایی این کشف را انقلابی در معالجه بیماری مفاصل (آرتروز) می دانند. از جمعیت ۵۷ میلیونی ایتالیا ۴ میلیون تن و همچنین ۱۲٪ جمعیت جهان به این عارضه مبتلا هستند. این دارو بر روی ۲۱۲ تن فرد مبتلا، آزمایش شده و نتایج آن مثبت بوده است. در جریان این آزمایش به ۱۰۶ تن از مبتلایان مقدار یک هزار و پانصد میلیگرم گلوکزامین سولفات، یکبار در روز و برای مدت سه سال تزریق کردند و ۱۰۶ تن بقیه فقط از داروی جایگزین استفاده کردند. نتایج این بررسی سه ساله نشان داد، افرادی که این دارو به آنها تزریق شد، نتایج مثبت و بهبودی بخش، علاوه بر توقف رشد آرتروز از خود نشان دادند.

«لوچیو رواتسی» که یک متخصص دارویی دانشگاه «پارما»ی ایتالیا است در این باره گفت: داروی یاد شده در دو جهت عمل می کند، بر التهاب مفاصل اثر می گذارد و از بوجود آمدن ریشه های سوپر اکسید جلوگیری می کند. همچنین مستقیماً بر غضروف اثر می گذارد و متابولیسم را برای جلوگیری از انحطاط تحریک می کند.

نتایج این تحقیق و کشف این دارو در نشریه گروه مفصل شناسی دانشگاه «بوستون» آمریکا چاپ شده است.

نسل جدیدی از رایانه ها برای کشف اسرار زیستی انسان ساخته می شود

واشینگتن- خبرگزاری جمهوری اسلامی: وزارت انرژی آمریکا اعلام کرد: با چند شرکت آمریکایی برای ساخت یک ابر رایانه به توافق رسیده است. در این طرح شرکت رایانه سازی «کامپک» با شرکت بیوتکنولوژی «سلرا جنومیکس» و شرکت آزمایشگاهی «ساندیا» همکاری خواهند داشت.

«سلرا» یکی از دو شرکت آمریکایی است که سال گذشته مسیحی اعلام کرد، برای اولین بار توانسته است، نقشه کامل ژنهای انسان را تهیه کند. شرکت کامپک که بزرگترین تولید کننده رایانه های شخصی در آمریکاست نیز رایانه های مورد نیاز در کشف ژنهای انسان را تأمین کرده بود. شرکت «ساندیا» در زمینه آزمایش تسلیحات هسته ای تخصص دارد. این شرکت در زمینه ساخت رایانه هایی که در آن هزاران پردازشگر به طور همزمان روی یک برنامه کار می کنند، دانش فنی و تجربه کسب کرده است. مأموریت شرکتهای فوق ساخت نسل جدیدی از رایانه ها است که کار اصلی شان کشف اسرار زیستی انسان است. چنین رایانه ای باید بتواند یکصد تریلیون عملیات در هر ثانیه انجام دهد. طرح مذکور تا ۳۰ میلیون دلار هزینه در بر دارد و قرار است تا چهار سال دیگر به نتیجه برسد. این طرح گامی است در راه تولید رایانه هایی که بتوانند یکصد هزار تریلیون عملیات در هر ثانیه انجام دهند. این رایانه ها ممکن است برای انواع تحقیقات علمی و تسلیحاتی مصرف داشته باشد. به دنبال اعلام کشف نقشه کامل ژنهای انسان، شرکتهای

مهندسی ژنتیک اعلام کرده اند که بزرگترین مانع در راه ادامه تحقیقات ایشان، نبودن رایانه های مورد نیاز است.

صرع، علائم و روش های درمان

از دکتر حسین پاکدامن
رئیس انجمن علوم اعصاب ایران

صرع نوعی بیماری است که از اختلال ناگهانی در عملکرد مغز که منجر به اختلال روانی و حسی از جمله از دست رفتن هوشیاری و انجام حرکات تشنجی و یا ترکیبی از این علائم می شود، پدید می آید.

صرع برای نخستین بار در فرهنگ یونانی در قرن پنجم توضیح داده شده اما بشر دو هزار و چهارصد سال پیش به وجود آن پی برده و هیپوکرات نخستین کسی بوده که ادعا کرده است که این بیماری در اثر اختلال در عمل مغز ایجاد می شود و یکصد سال پیش نیز جاکسون تعریفی را ارائه کرده است که این بیماری در اثر اختلال در عمل مغز ایجاد می شود و یکصد سال پیش نیز جاکسون تعریفی را ارائه کرده که بعداً یافته های الکتروفیزیولوژیک نیز مصداق آن را ثابت کرده است.

این بیماری از نظر شیوع در بین بیماری های سیستم عصبی بعد از سوانح عروقی مغز قرار دارد. بررسی های تحقیقاتی نشان می دهد که این بیماری در بین تمام نژادهای انسانی و حتی حیوانات نیز دیده شده و سن شروع آن در انسان زیر دو سالگی است.

صرع بر حسب تظاهرات بالینی و تغییرات الکتروانسفالوگرافی به دو دسته صرع ژنرالیزه و صرع موضعی تقسیم می شود.

صرع ژنرالیزه شامل صرع بزرگ (گراندمال)، صرع کوچک (پتی مال)، صرع میوکلونیک جوانان، سندرم کنوکس گاستو، اسپاسم شیرخوارگی و صرع آتونیک است و صرع موضعی شامل صرع حرکتی موضعی، صرع حسی موضعی و صرع موضعی پیچیده است.

علائم و تظاهرات انواع صرع در صرع بزرگ (گراندمال) شروع حمله صرعی با علائم خبرکننده ای که به صورت بی توجهی، افسردگی، تحریک پذیری و یا ندرتا بی حرکتی همراه بوده و یا گاهی اوقات یک یا چند حرکت پرشی تند در اندامهای بیمار بخصوص در موقع بیدار شدن از خواب مشاهده می شود.

بعد از این مرحله بیمار بیهوش شده و حرکات تونیک (سفتی عضلات) و کلونیک (تنشج) در اندامها دیده می شود و پلک ها و مردمک چشم ها به طرف بالا رفته و بیمار ممکن است زبانش را گاز بگیرد و بی اختیار ادرار کند.

حمله تونیک ۱۰ تا ۲۰ ثانیه و حمله کلونیک ۳۰ ثانیه طول می کشد. در مرحله بعد از ختم حمله بیمار کاملاً آرام و بی حرکت بوده و تنفس هم به صورت آرام صورت می گیرد و این مرحله نیز یک دقیقه به طول می کشد و پس از آن بیمار ممکن است تا چند ساعت به خواب برود.

اگر ۵ تا ۸ درصد از موارد حملات صرع بزرگ به صورت طولانی (بیشتر از ۳۰ ثانیه) به طول بیانجامد مرگ و میر آن ۲۰ تا ۳۰ درصد افزایش می یابد. صرع کوچک (پتی مال) به دو صورت ساده و کمپلکس روی می دهد که در نوع ساده فقط از دست رفتن هوشیاری و خیره شدن بیمار وجود دارد اما در شکل کمپلکس روی می دهد که در نوع ساده فقط از دست رفتن هوشیاری و خیره شدن بیمار وجود دارد اما در شکل کمپلکس (پیچیده) افزون بر از دست رفتن هوشیاری حرکات غیر طبیعی تکراری (اتوماتیسم) در بیمار دیده می شود. سن شروع صرع کوچک ساده ۴ تا ۲۰ سالگی است و طول مدت هر حمله ۱۰ تا ۲۰ ثانیه و تعداد آن در روز زیاد است. البته ممکن است در موقع برخی حمله ها به جز خیرگی و حرکات پلک و انگشتان مورد دیگری مشاهده نشود.

کمک های اولیه در صرع هر گاه با بیمار مصروع در خیابان، میهمانی و یا هر موقعیت و شرایط مواجه شدید، نخستین اقدام ضروری پیشگیری و ممانعت از صدمه زدن بیمار به خود است.

معمولاً تمهیداتی که برای جلوگیری از گزاف رفتن زبان بیماری به کار می رود در اکثر مواقع مفید نیست چرا که در بیشتر موارد دهان بیمار به اصطلاح قفل شده و سعی در باز کردن دهان بیمار و گذاشتن پارچه یا یک شیئی در بین دندانها موجب صدمه بیشتر می شود و تنها در مواردی که هنوز دهان بیمار بسته نیست باید شیئی را بین دندانها گذاشت. در صورت روبرو شدن با بیماری که حرکات تشنجی وی قبلاً شروع شده و در حال تداوم است باید با قرار گرفتن سر بیمار توجه کرد چرا که به هنگام حمله ترشح بزاق و مجاری تنفسی افزایش می یابد و بنابراین باید سر بیمار را به یک طرف چرخاند. این عمل همچنین موجب جلوگیری از ورود استفراغ احتمالی بیمار به داخل مجاری تنفسی و ورم ریه بعد از حمله می شود.

اگر بیمار بعد از برگشت به حالت هوشیاری و سلامت اظهار داشت که مدتی است دچار صرع بوده و تحت نظر و درمان پزشک است نیازی به انتقال وی به مراکز درمانی نیست اما اگر حملات به صورت مکرر عارض شد یا طبق اظهار بیمار نخستین حمله وی بوده باشد بلافاصله باید به مراکز درمانی اعزام شده و تحت درمان قرار گیرد. حملات صرع کوچک ساده و صرع حرکتی و حسی، موضعی با مدت کوتاه نیازی به کمک های اولیه ندارند ولی در صرع کوچک کمپلکس در صورت وقوع رفتار تهاجمی و تخریبی می توان به کمک بیمار شتافت.

درمان صرع

درمان صرع شامل ۴ مرحله است: ۱- حذف عوامل مسبب یا تشدید کننده صرع، ۲- رعایت بهداشت فیزیکی و روانی در صرع، ۳- دارو درمانی صرع و ۴- روش های خاص درمانی صرع. در روش حذف عوامل مسبب، صرع را علامت یک بیماری در نظر گرفته و سعی در تشخیص علت و فراوانی آن است و تا زمانی که علت را تشخیص

ندهیم و برطرف نکنیم هیچ موفقیتی در درمان آن حاصل نمی شود.

در مورد رعایت بهداشت فیزیکی و روانی برای درمان. صرع نیز مساله ای که از اهمیت ویژه ای برخوردار است خواب کافی برای بیمار مصروع است. باید بدانیم که در تمامی انواع صرع بیخوابی موجب بروز حمله می شود بنابراین باید خواب کافی برای ۷ تا ۸ ساعت رعایت شود.

همچنین مصرف زیاد الکل و ترکیباتی مانند مواد مخدر از عوامل تسهیل کننده در ایجاد حمله در بیمار صرعی است.

رژیم غذایی این بیماران باید متعادل و تنظیم شده باشد و اساساً مصرف غذا به صورت ثابت و ۳ بار در روز بهتر از مصرف آن به هنگام نیاز است.

بیشترین خطر حمله در مواردی است که صبحانه به صورت کامل و در زمان کافی صرف نشده و یا از کربوهیدرات ها و مواد پروتئینی همراه استفاده نشود، که در این موارد خطر حمله در ساعات صبح وجود دارد.

درمان دارویی صرع نیاز به توجه و دقت کافی دارد.

اما اشتباه در این باره می تواند عواقب خطرناکی داشته باشد.

این اشتباهات می تواند شامل این موارد باشد:

- ۱- درمان بر اساس تشخیص غلط (فرضاً) درمان شبه صرع به عنوان صرع واقعی).
- ۲- درمان حمله صرع با داروهای ضد صرع (برای مثال درمان صرع کوچک با فنی ترین و یا کاربا مازپین).
- ۳- درمان با دز ناکافی دارو.
- ۴- درمان با مقادیر زیاد دارو و به دنبال آن ایجاد مسمومیت دارویی.
- ۵- تغییر پی در پی داروی ضد صرع.
- ۶- قطع ناگهانی یا زودتر از موعد داروی ضد صرع.

گونساگون

انجمن صنفی مطبوعات

<http://www.aoij.org>

مطبوعات را به تعبیری وجدان جامعه خوانده اند. در این سایت که از سوی انجمن صنفی روزنامه نگاران راه اندازی شده، برنامه های آموزشی انجمن، اخبار مربوط به روزنامه نگاران ایرانی و اطلاعات مربوط به انجمن ارائه شده است.

کشف یک مقبره متعلق به فراعنه

قاهره- گروهی از باستان شناسان مصری و هلندی در منطقه صغاره در جنوب قاهره یک مقبره متعلق به یکی از فراعنه مصر را کشف کردند.

به گزارش خبرگزاری فرانسه از قاهره دبیر کل شورای عالی کاوشهای آثار باستانی مصر گفت، این مقبره به مری اتون اسقف اعظم فراعنه مصر در دوران پادشاهی اختاتون از سلسله هیجدهم تعلق دارد.

این گروه همچنین دو اتاق کشف کردند که دیوارهای آن سراسر پوشیده از سنگ مرمر و منقش به تصاویر مربوط به مراسم تشییع جنازه اتون بود.

تلفن همراه هشدار دهنده مادرید- عرضه تلفن همراهی که مضرات استعمال سیگار را یادآوری می کند با استقبال شهروندان اسپانیایی روبرو شده است. به گزارش شبکه تلویزیونی ام.بی.سی. این تلفن همراه هنگامی که صاحبش سیگار می کشد با ارسال پیامهایی به او مضرات سیگار را گوشزد می کند. از دیگر خواص جالب این تلفن همراه آن است که به صاحبش اعمال دیگری همچون پیاده روی و ورزش را پیشنهاد می کند.

زبانزدهای ارمنی - فارسی -

انگلیسی

Հայերեն-պարսկերեն-անգլերեն
armenian-persian-english proverbs

گردآوری و پژوهش: تامار پانوسیان

Աշխատ. Թամար Փանոսյանը
By Tamar Panosian

36- Ոչ կուտեն, ոչ կուտեցնեն,
դարաքը կդնեն կը հոտեցնեն:

نه خود خورم، نه کس دهم، گنده کنم، به سگ دهم.

He plays the dog in the manger.

37- Սովածը հաց կը տեսնի
երազուը, ծարաւը ջուր:

تشنه در خواب آب می بیند.

آدم گرسنه نان خواب می بیند.

The cat dreams of mice.
The lover dreams of his mistress.

38- Հանաքը դանակ կը դառնայ:

شوخی شوخی، آخرش جدی می شود.

To carry a joke too far.

39- Լաւութիւնը ջուրն էլ գցես,
չի կորչի:

تو نیکی می کن و در دجله انداز که ایزد در

بیابانت دهد باز(سعدی)

Virtue is its own reward.

40- Հարսանիքից յետոյ դափ
ու զուռնայ:

نوش دارو پس از مرگ سهراب.

After death the doctor.

یونان

و

مسئله ارمنی

نوشته: ای. خاصی اوتیس (یونان)
ترجمه: کارو سارکسیان

موضع یونان نسبت به مسئله ارمنی همواره تابع عوامل گوناگون بوده است، عواملی چون اوضاع اقتصادی و سیاسی - اجتماعی یونانیان و ارمنیان تابع امپراتوری عثمانی، نزدیکی مذهبی دو قوم، وابستگی هر دو به سیاست دولت‌های بزرگ و غیره. رفتار یونانی‌ها با ((ملت برادر)) ارمنی، (این عنوانی بود که رهبران مذهبی یونان در آن روزگار به ارمنیان داده بودند) در اصل رفتاری دوستانه بوده است. با این همه، محافل رهبری کننده این دو ملت نتوانستند برنامه‌ای برای حل مسائل مشترک خود طرح نمایند.

نخستین گام برای برقراری تماس میان نمایندگان ارمنی ساکن یونان و عثمانی در کنفرانسی بین‌المللی در قسطنطنیه که در زمستان ۷۷-۱۸۷۶ به هنگام تشدید بحران شرق برقرار شد صورت گرفت. سفیر یونان در عثمانی و نمایندگان کرت، تسالیا، اپیروس و تراس از یکسو و عالیجناب نرسس وارژاپتیان، بطریق ارمنیان استامبول از سوی دیگر کوشیدند تا طرح اصلاحات اداری در ایالت‌های یونانی نشین و ارمنی نشین عثمانی را وارد دستور کار کنفرانس نمایند. اما این کوشش‌ها سودی در بر نداشت. البته خود کنفرانس نیز با شکست روبرو شد. نمایندگان یونانی پارلمان عثمانی در ۲۶ ژوئن ۱۸۷۷ نسبت به موضع سازشکارانه حکام عثمانی در مورد کشتار اهالی مسیحی (عمدتاً ارمنی) استان‌های شرقی آسیای صغیر بدست کردها و چرک‌ها، شدیداً به اعتراض برخاستند. این اعلامیه مشترک نمایندگان یونانی و ارمنی را می‌توان نخستین طرح رسمی مسئله ارمنی در قلمرو عثمانی دانست.

اما منافع ارمنیان و یونانیان در مورد مصوبات پیمان سان استفانو (۱۸۷۸) کاملاً در راستای هم نبودند. یونانی‌ها خواستار بازنگری در ماده مربوط به بلغارستان بودند، در حالی که ارمنیان در جهت تحقق ماده ۱۶ این پیمان تلاش می‌کردند. با این حال، در آستانه کنگره برلین سال ۱۸۷۸، باز هم در جهت همکاری یونانی‌ها و ارمنی‌ها با یکدیگر کوشش‌هایی انجام گرفت. پس از آن، جوامع یونانی و ارمنی متجسس و لندن تمایل خود را به سازش متقابل در کنگره آتی ابراز نمودند، اما این فکر نیز به حقیقت نیویست.

در دهه پس از آن، در محافل رسمی یونانیان گرایش خاصی نسبت به مسئله ارمنی دیده نشد، با این حال، تنی چند از دیپلمات‌ها، فعالان اجتماعی و روزنامه نگاران در جهت نزدیکی دو قوم کوشش نمودند. در هنگام کشتار ارمنیان در ۹۶-۱۸۹۴ با آن که یونانی‌های ساکن امپراتوری عثمانی خود با خطری جدی روبرو بودند، اما غالباً نسبت به ارمنیان علاقه نشان می‌دادند. آنها در تظاهرات ارمنیان در ۱۸۹۰ شرکت کردند و در پاییز ۱۸۹۵ در طرابوزان و دیگر نقاط امپراتوری، ارمنیان گریخته از کشتارها را در خانه‌های خود پنهان نمودند. نشریات یونانی آتن به حمایت از ارمنیان برخاستند و اندیشمندان یونانی با برگزاری گردهمایی‌های سیاسی و فرهنگی، با ارمنیان اعلام همبستگی کردند. این موضعگیری یونانی‌ها در آن زمان، به علت تیرگی روابط آنها با عثمانی بود. همچنین این موضوع که دولت بریتانیا، که تأثیری چشمگیر بر سیاست یونان در سال‌های ۹۰-۱۸۸۰ داشت، تا اندازه‌ای نسبت به مسئله ارمنی علاقه نشان می‌داد، تا اندازه‌ای در این کار تأثیر داشت. به هر حال، دولت یونان می‌کوشید نسبت به جنبش‌های بخش ارمنیان بلغاردهای خود، که در سیاست رسمی یونان بازتابی منفی داشت. محافل رسمی یونان با هر نوع قیام که باعث بحرانی شدن اوضاع خاور نزدیک می‌شد به مخالفت برمی‌خواستند. البته مسائل دیگری همچون اختلاف‌های پیش آمده میان کلیسای یونانی و ارمنی در فلسطین، رقابت سرمایه داران دو ملت و غیره نیز تأثیر گذار بود. بر خورد دو گانه یونان با مسئله ارمنی در آغاز سده ۲۰ میلادی به همین علت بود. در

یونان و مسئله ارمنی

تابستان ۱۹۰۵ میلادی، در زمان تشدید اختلافات یونان و بلغارستان بر سر منطقه مقدونیه، و بحرانی شدن روابط یونان و عثمانی بر سر جزیره کرت، دولت یونان که از کشف سلاح و مهمات انتقالی توسط حزب داشناکسوتیون ارمنی از مارس فرانسه به بندر ازمیر و آسیای صغیر ناراحت شده بود، زیر فشار عثمانی‌ها وادار به دستگیری سراسری ارمنیان جامعه کوچک آنتیکا گشت. اما فعالان لیبرال یونانی و مخالفان نظام استبدادی سلطان عبدالحمید به دفاع از ارمنیان برخاستند و با تلاش آنها ارمنیان دستگیر شده آزاد شدند و حتی ((جانسپاران راه آزادی)) نام گرفتند.

رابطه دوستانه یونانیان با ارمنیان پس از انقلاب سال ۱۹۰۸ ترک‌های جوان، و پس از آن که موضوع اتحاد حزب داشناکسوتیون ارمنی با حزب ترک‌های جوان بر همگان آشکار شد، بار دگر رو به سردی نهاد. یونانی‌ها از همان آغاز هیچ اعتمادی به حزب ترک‌های جوان نداشتند. با این وجود، این موضوع نتوانست مانع کمک یونانیان منطقه کیلیکیه به ارمنیان در کشتارهای سال ۱۹۰۹ شود. بسیاری از شخصیت‌های ملی و مذهبی یونانی از حکام عثمانی و سفیران خارجی خواستند تا به ارمنیان کمک نمایند و اهالی یونانی نیز ارمنیان رانده شده را پناه دادند. در پایان سال ۱۹۰۹، وزارت خارجه یونان سیاست خود را تغییر داد و به یونانی‌های ساکن عثمانی توصیه نمود تا با اقوام غیر ترک، بخصوص ارمنیان، همکاری نکنند. همکاری‌های یونانی‌ها و ارمنیان در چندین اقدام صلح آمیز نمود یافت. مثلاً درخواست مشترک رهبران دینی یونانی و ارمنی از باب عالی در مخالفت با سیاست ترک‌های جوان، توافق میان نمایندگان ارمنی و یونانی پارلمان عثمانی و غیره. اما همکاری‌های محافل گوناگون دو ملت تنها محدود به مسائل روزمره بود. نه رهبران ارمنی، و نه رهبران یونانی، نتوانستند فاجعه‌ای را که در راه بود پیش بینی کنند.

نزدیکی دو ملت بیش از پیش در دوره نخست وزیری ونیزه لوس شکل گرفت. به گزارش منابع موثق انگلیسی، در پاییز سال ۱۹۱۳ تعداد ۷ هزار قبضه تفنگ از یونان به منطقه ارمنی نشین زیتون منتقل شده بود تا پیش از جنگ قریب الوقوع میان یونان و ترکیه، جبهه دومی در آنجا گشوده شود.

گرچه برخورد خشونت آمیز با یونانیان در ۱۴-۱۹۱۳ و نژادکشی ارمنیان در ۱۶-۱۹۱۵ و کشتار یونانی‌های پونتوس در ۲۲-۱۹۱۶ نتیجه بلافصل سیاست عثمانی مبنی بر ادغام اجباری اقوام امپراتوری بود، با این همه، رهبران سیاسی این دو ملت نتوانستند جبهه واحدی در برابر این نظام کشتارکننده ایجاد کنند. البته شخصیت‌های معروف یونانی (از جمله خریسانت مطران یونانی) گاه بر ضد کشتار جمعی ارمنیان به اعتراض برمی‌خاستند و مردم یونانی نیز به هر طریق سعی در کمک رسانی به توده‌های آواره ارمنی می‌نمودند. حتی کوشش‌هایی نیز در راستای تدارک دفاع مسلحانه مشترک در برخی نقاط عثمانی در ۱۹۱۵ صورت گرفت. اما همکاری سیاسی یونانیان و ارمنیان پس از شکست ترکیه در جنگ جهانی نخست و ایجاد جمهوری ارمنستان شکل واقعی بخود گرفت. این همکاری بلافاصله پس از پیمان آتش بس مودروس (۱۹۱۸) به ابتکار ونیزه لوس نخست وزیر یونان که با جدیت در راه همبستگی پایدار دو ملت کوشش می‌کرد، آغاز شد. در طول سه سال اقدامات مشترک بسیاری انجام گرفت. اسکان هزاران کودک بی‌سرپرست و فراریان و امضای توافقنامه تشکیل فدراسیون یونانی - ارمنی در پونتوس، تدارک عملیات مشترک نظامی در هانیه و کیلیکیه در سال‌های ۲۲-۱۹۲۱، کمک‌های دیپلماتیک به یکدیگر و گشایش نمایندگی جمهوری ارمنستان در آتن از جمله این اقدامات مشترک بودند. اما این همکاری‌ها نیز به دلایل مختلف نتایج مورد انتظار را در بر نداشت. هر دو ملت نیز در همه زمینه‌ها، بویژه زمینه نظامی، با دشواری‌های بسیاری دست به گریبان بودند، بخصوص زمانی که دولت‌های بزرگ، که گاه متحد ایشان بودند، آن‌ها را تنها گذاشتند. همچنین بی‌تجربگی و نداشتن دوراندیشی سیاسی سیاستمداران آنها، از جمله عواملی بودند که سد راه ایجاد پایه‌های نیرومند برای همکاری یونانیان و ارمنیان می‌شدند. پیمان صلح سور که به امضای ونیزه لوس و آهارونیان رسید و تلاش‌های آزادیخواهانه ارمنیان و یونانیان را به رسمیت شناخت، بنا به دلایل روشن خصیصی سمبلیک داشت و هیچگاه به مورد اجرا گذاشته نشد. در کنفرانس لوزان (۲۳-۱۹۲۲) که در پی شکست یونان از ترکیه برگزار شد، یونانی‌ها کوشیدند تا برای ارمنیان باقی مانده در ترکیه امتیازاتی بدست آورند. اما این کوشش‌ها نیز بی‌ثمر ماند. عملکرد دولت یونان و مردم یونانی در امر پناه دادن و اسکان ده‌ها هزار تن از ارمنیانی که پس از شکست یونانیان در آسیای صغیر از مناطق تراس و ازمیر گریختند، بسیار چشمگیر بود. پس از این رویدادها بود که جامعه ارمنیان یونان گسترش یافت و نقش ایشان در اقتصاد و فرهنگ یونان رو به افزایش نهاد.

ماخذ: دانشنامه ((مسئله ارمنی))، ایروان، ۱۹۹۶

خاطراتی از زبان

مهر مگردیچیان

هنرمند بزرگ تئاتر ارمنستان

ترجمه: ورژیک محمودیان

اتلولوی شکسپیر؟...

من استاد بزرگ تئاتر، واهرام پاپازیان را از زمانی که در شهرلنیناگان بودیم می‌شناختم، پسر کوچکی بودم که شانس به من رو کرد و در تئاتر شهرمان با واهرام پاپازیان ((همبازی)) شدم. سالها گذشت. یک روز به ایروان آمده بودم که در راهروی تالار تئاتر با استاد روبرو شدم.

نمی‌توانستیم مثل او بازی کنیم. استاد با خوشحالی کودکانه و خنده‌های بلندی که همه را به خنده وامی‌داشت، و با ایماء و اشاره‌های مخصوص به خود رضایت خویش را نشان می‌داد. چنین به نظر می‌آمد که کارها خوب پیش رفته و استاد از ما راضی است. پس از پایان برنامه از استاد پرسیدم:

- خوب، استاد بازی ما چطور بود؟

- ای، بد نبود. خیلی شبیه خودتان بودید.

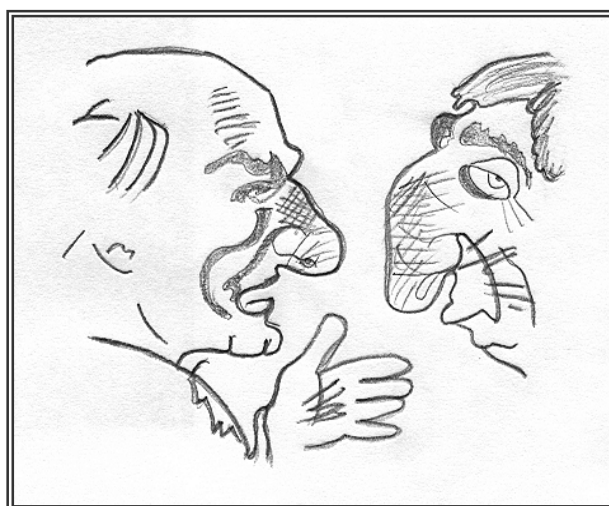
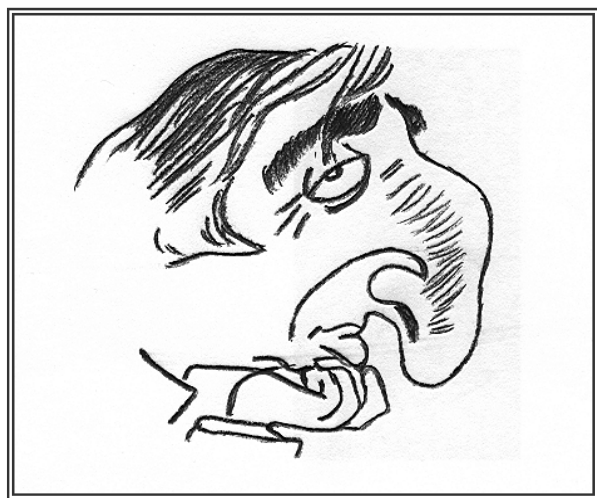
- پس به اتلولو چی؟

- به اتلولو؟ نه، نه، شبیه اتلولو شدن کار آسانی نیست. پسر جان، هر

که سیاه شد که اتلولو نمیشه!...

خاطراتی در باره مهر مگردیچیان

نوشته: هراچیا ایکیلیکیان



یک روز در فرودگاه ادسا مهر مگردیچیان را دیدم. داشت با آب و تاب حرف می‌زد و چیزهایی از خاطرات جالب زندگی‌اش تعریف می‌کرد. خودش اصلاً نمی‌خندید، اما ما داشتیم از خنده روده بر می‌شدیم. او ناگهان از جیبش چیزی درآورد و روی زمین گذاشت. بعد به طرف ما برگشت و مثل کسی که از هیچ چیز خبر ندارد به شوخی و حرفهای شیرین خود ادامه داد. ناگهان مسافرانی که در فرودگاه جمع شده بودند با جیغ و فریاد شروع به فرار کردند. نمی‌دانستیم چه اتفاقی افتاده است. بعد دیدیم که یک قورباغه خیلی بزرگ روی زمین جست و خیز می‌کند و روی مسافران می‌پرد. مهر اصلاً به روی خود نمی‌آورد.

بله، معلوم شد که او یک قورباغه کوکی از مغازه خریده و برای همین کار به فرودگاه آورده بود...

مهر مگردیچیان روزی به اتاق رئیس کمیته ورزش رفت و گفت:

- عرضی داشتم. لطفاً تقاضای مرا رد نکنید!

- خواهش می‌کنم، البته اگر چیزی از دستمان بریابید.

- می‌خواهم در تیم فوتبال آرارات بازی کنم. هر پستی باشد فرق

نمی‌کند. قول می‌دهم خوب بازی کنم.

رئیس کمیته با تعجب پرسید: - اما چرا اینقدر ناگهانی و بدون

مقدمه تصمیم گرفته‌اید؟ شما کجا، فوتبال کجا؟

مهر با اصرار فراوان ادامه داد: - باور کنید خوب بازی می‌کنم.

- خیلی خوب، ولی چرا این تصمیم را گرفته‌اید؟

- راستش، می‌خواهم یک ماشین ولگا داشته باشم. هر چه فکر

کردم دیدم چاره‌ای جز این کار ندارم...

جامعه تئاتر ارمنستان برای برگزاری جشن سالروز استاد پاپازیان

آماده می‌شد. بازیگران تئاتر سوندوکیان تصمیم گرفته بودند که به مناسبت

این روز پرشکوه قسمتهایی از نمایشنامه اتلولو را که استاد پاپازیان بارها در

نقش اتلولو بازی کرده بود به نمایش در بیاورند. برای این کار قرار شد

تعدادی از هنرمندان بزرگ تئاتر، از جمله سوس سارکسیان، خورن

آبراهامیان، والودیا آباجیان و من بازی کنیم. ما با طرز لباس پوشیدن و

گرم صورت سعی کرده بودیم تا آنجا که ممکن است شبیه اتلولوی پاپازیان

شویم. خلاصه، می‌خواستیم تا آنجا که جا دارد سیاه تر به نظر بیاییم. استاد به

طرز پرشکوهی در وسط تالار نشسته بود و با دقت تمام بازی ما را دنبال

می‌کرد. ما اکثراً آن قسمت از نمایشنامه را که اتلولو دزدمونا را خفه می‌کرد

انتخاب کرده بودیم، به این امید که بتوانیم تا اندازه‌ای شبیه استاد شویم. ما تا

آنجا که می‌شد از خود مایه می‌گذاشتیم، اما هر چه سعی می‌کردیم

سفر یک نامه الکترونیکی

(E-mail)

“در واقع وقتی شما دستور *send* را می دهید

چه اتفاقی رخ می دهد؟

نویسنده: John Dyson

مترجم: ویولت جواکیم

(کشیشان)

منبع: ماهنامه Reader's

Digest

(ریدرز دایجست) مارس

۲۰۰۰



زمانی پیش می خواستم عکسی

را برای یکی از دوستان بفرستم اگر با

پست معمولی ارسال می شد حداقل ۴

روز در راه بود. بجای اینکار پست کامپیوترم نشستم و یادداشت کوچکی نوشتم و

عکس را هم که قبلاً اسکن کرده بودم، ضمیمه کردم و بعد وارد حافظه کامپیوترم

کردم و دکمه *send* (ارسال) را فشردم. بلافاصله عکس از روی صفحه مونیتر من

محو شده فوراً به مقصد رسید.

من باضافه ۱۵۰ میلیون نفر دیگر در دنیا از پست الکترونیکی "e-mail"

استفاده می کنیم و نمی توان تصور کرد که

بدون آن چگونه می توان زندگی کرد. طرز

کار آن به افسانه بیشتر شباهت دارد و

روزی تصمیم گرفتم در مورد چگونگی آن

تحقیق کنم.

اولین محلی که مراجعه کردم شرکت

پست و مخابرات و تلگراف بود شرکتی

که کامپیوتر مرابوسیه خطوط تلفن به

شبکه جهانی (Internet) مرتبط می سازد.

مرا چند نگاهان همراهی کردند تا وارد

اطاقی بسیار روشن و بدون پنجره شدیم در

آنجا کابینت های فلزی در چند ردیف به

اندازه یخچال قرار گرفته بودند که محتوی کامپیوترهایی به اندازه دستگاه تلویزیون

بودند. هر کدام از این کامپیوترها قیمتش به اندازه یک خودرو می باشد. چندین

متخصص کامپیوتر پشت این کامپیوترها نشسته بودند و برای ارقام پیچیده روی

مونیترشان اسم انتخاب می کردند مثلاً "ماروین که این نام می شود صندوق پستی

یک نفر. وقتی کامپیوتر شما شماره ما را می گیرد توسط یکی از این مودم

(modem) ها جواب داده می شود. این مودم ها نام و کد (password) شما را

حک می کند بعد می پرسد چه می خواهید. کامپیوتر جواب می دهد نامه ارسالی

دارم و بعد نامه در حافظه

(mail server) ضبط می

شود. چندین کامپیوتر

مشغول ضبط نامه ها هستند

کامپیوتر آدرس های شبکه

(Internet) را چک می

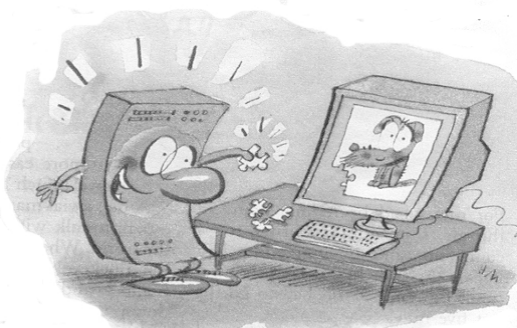
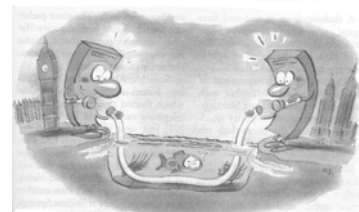
کند و مانند یک کتابچه

عظیم راهنمای تلفن همه

آدرسها را در حافظه خود دارند. راهنمای اداره پست و تلگراف می تواند ۱۰ مورد

نامه را در هر ثانیه بررسی کرده و اگر آدرسی را پیدا نکند به یک کتابچه راهنمای

مفصل تر مراجعه می کند. در حدود ده میلیون آدرس اروپا و آمریکا و در حافظه



خود جای داده است و اگر آن هم کافی نبود از ۱۳ کتابچه راهنمای جهانی سؤال می کند (ده کتابچه در آمریکا و دو عدد در اروپا و یک عدد در ژاپن). جواب دریافت می شود که نامه را به آدرس (Buckey Net) بفرستید این شرکت، مرکزی است که دوست مرا به اینترنت مربوط می سازد.

در اینجا اتفاق جالبی می افتد تصور کنید که یک مأمور پست نامه شما را به

قطعات ریزی تبدیل کند و هر کدام از این قطعات را در پاکتش قرار دهد. این عمل

برای هر e-mail (نامه پست الکترونیکی) انجام می شود. نامه یا عکس به قطعات

کوچک (Bytes) تقسیم شده و در حدود ۱۲۰ پاکت قرار می گیرد و به آدرس

شرکت Buckey Net ممبر می خورد. این پاکتها همه با هم و یکباره ارسال نمی

شوند بلکه در وهله اول یک پاکت ارسال شده و این ارسال راه را برای پاکتهای

بعدی هموار می کند.

تصور کنید شبکه ارتباط جهانی "Internet" مانند ۶۵،۰۰۰ شاهراه از جهات

مختلف کره زمین عبور

کرده و به جاده ها و

خیابانهای کوچکتر مربوط

می شود. هدایت کننده

(router) یک نامه پستی

(e-mail) مانند یک مأمور

پلیس با داشتن گیرنده بر سر

چهار راه ها مستقر شده و به

سرعت تشخیص می دهند

چطور و از چه راهی در اسرع

وقت نامه را به مقصد برساند. او مسیرها را می شناسد و با ارتباط با مأمورین دیگر

هر نیم دقیقه یکبار تأخیرها را کشف می کند و مثلاً "ترافیک کدام قسمت سنگین

است و ... هدایت کننده (router) شرکت پست پاکت ها را به یک هدایت

کننده دیگر منتقل می کند و آن هدیت کننده پاکتها را به یک هدایت کنند دیگر

و همه این اعمال در ۴ هزارم ثانیه انجام می شود.

نامه من به همراه سیلی از نامه های الکترونیکی مساوی با ۱۰۰،۰۰۰ صفحه

تایپ شده هر ثانیه یا ۴۰۰،۰۰۰ تماس تلفنی همزمان تصورش را بکنید خیلی زیاد

است. شرکت Buckey Net در حال حاضر یک هزار مشتری و ۱۳ کامپیوتر دارد.

بزرگترین شرکت Internet در دنیا اکنون شرکت America Online با

۱۹ میلیون عضو با محلی به عظمت یک زمین فوتبال می باشد.

سرویس پست الکترونیکی (mail server) شرکت Buckey Net پاکت

مرا باز کرده و بلافاصله اعلام وصول برای ایستگاه بعد بوسیله خطوط تلفن می

نماید که در طول یک دهم ثانیه به مقصد می رسد. در واقع زمانی که دکمه Send

(ارسال) را روی keyboard کامپیوتر می فشارم در کمتر از نیم دقیقه پیغام، نامه

یا عکس من به سرویس پست (mail server) شرکت Buckey Net می

رسد.

علت اینکه پیغامی به قطعات کوچک تقسیم می شود این است که سرعت

ارسال آن خیلی سریع تر و آسان تر می شود.

وقتی دکمه Get Mail را می فشارم تمام پیغامهایی که در صندوق پستی من

در شرکت Buckey Net جمع شده، داخل خط تلفن من خالی می شود و در

کوتاهترین زمان ممکن نامه ها و پیغامها را دریافت می کنم.



پیمان جهانی حقوق کودک



از طرفی کودک را به عنوان موجودی مستقل و متفاوت از بزرگسالان با نیازها و ویژگی های خاص خود در نظر می گیرد.
۶- توجه به نهاد خانواده:

با توجه به اهمیت خانواده در رشد و پرورش کودکان و تأمین سلامت جسمی و روانی آنان، پیمان حقوق کودک علاوه بر توجه به کودک، به لزوم کمک و حمایت از خانواده ها، توسط دولت ها، برای انجام وظایف خود، تأکید و توجه دارد.

۷- اولویت منافع کودک: پیمان حقوق کودک به گونه ای تدوین شده است که در همه مواد خود، منافع و مصالح کودک را در اولویت قرار داده است و علاوه بر این جهت گیری کلی، ماده خاصی را به این موضوع اختصاص داده است.

پیمان جهانی حقوق کودک دارای یک مقدمه و ۵۴ ماده است که ۴۱ ماده آن حقوق کودک را مطرح می سازد و ۱۳ ماده آن در باره چگونگی اجرای آن در هر کشور است. این پیمان به طور کلی چهار زمینه اصلی را در ارتباط با کودکان مورد توجه قرار می دهد که عبارتند از بقاء، رشد، حمایت و مشارکت. اینک به اختصار به مواد پیمان حقوق کودک اشاره می شود:

ماده ۱- تعریف کودک:

کودک کسی است که سن او کمتر از ۱۸ سال باشد مگر این که بر اساس قانون ملی قابل اعمال، سن قانونی کمتر تعیین شده باشد.
ماده ۲- منع تبعیض:

حقوق این پیمان بدون استثناء متعلق به همه کودکان است و دولت ها باید کودکان را در برابر هر گونه تبعیض، حمایت کنند.

ماده ۳- منافع کودک:

در هر اقدامی باید منافع عالی کودک در نظر گرفته شود و در صورتی که والدین یا سرپرستان کودک در این زمینه کوتاهی کنند، دولت ها باید حمایت و مراقبت لازم را از کودکان به عمل آورند.

ماده ۴- تحقق حقوق کودک:

دولت ها باید در راه اجرای پیمان حقوق کودک بیشترین تلاش خود را به کار بندند.

ماده ۵- سرپرستی والدین:

دولت ها باید حقوق و مسئولیت های والدین یا کسی که سرپرستی کودک به عهده او می باشد را در ارتباط با پرورش کودک، محترم بشمارند.

ماده ۶- بقاء و پیشرفت:

هر کودک دارای حق طبیعی زندگی است و دولت ها باید زندگی، بقاء و رشد کودک را تضمین کنند.

ماده ۷- نام و ملیت:

هر کودک حق دارد از نام و ملیت مشخص برخوردار شود.

ماده ۸- هویت کودک:

دولت ها باید از هویت کودک که شامل نام، ملیت و پیوندهای خانوادگی او می شود، حمایت کنند.

ماده ۹- جدایی از والدین:

کودک حق دارد که با والدین خود زندگی کند و نمی توان او را به اجبار از پدر و مادر خود جدا کرد مگر اینکه این امر، به سود او باشد.

ماده ۱۰- پیوستن به خانواده:

کودکان و والدین آنها حق دارند به منظور ملحق شدن به یکدیگر کشوری را ترک کنند و یا دوباره به کشور خود باز گردند.

ماده ۱۱- منع انتقال غیر قانونی کودک:

دولت ها باید از انتقال غیر قانونی کودکان بوسیله پدر و مادر یا افراد دیگر به کشورهای دیگر، ممانعت کنند.

ماده ۱۲- آزادی عقیده کودک:

کودک حق دارد در مواردی که به زندگی مربوط می شود، آزادانه عقیده خود را بیان کند.

ماده ۱۳- آزادی بیان کودک:

با پیمان جهانی حقوق کودک آشنا شویم

پیمان جهانی حقوق کودک یک پیمان نامه بین المللی است که برای دفاع و حمایت از حقوق کودکان تهیه شده است. این پیمان پس از ده سال گفتگو بین کشورهای عضو سازمان ملل در سال ۱۹۸۹ میلادی تدوین گردید و در سال ۱۹۹۰ به مرحله اجرا در آمد. در حال حاضر از ۱۹۳ کشور جهان، ۱۹۱ کشور به این پیمان ملحق شده و خود را ملزم به اجرای مفاد آن نموده اند. جمهوری اسلامی ایران در سال ۱۳۷۳ به صورت مشروط به پیمان حقوق کودک ملحق گردیده است.

آشنایی با پیمان حقوق کودک برای تمام کسانی که با کودک سر و کار دارند، امری ضروری است. این ضرورت برای والدین، مربیان، معلمان و خود کودکان، از اهمیت بیشتری برخوردار است.

ضرورت تدوین پیمان جهانی حقوق کودک

پیمان جهانی حقوق کودک بر اساس نیازهای کودکان که ناشی از ضرورت های زیر است، تدوین شده است:

۱- اهمیت دوران کودکی:

دوران کودکی در رشد و پرورش کودکان اهمیت ویژه ای دارد. در واقع پایه و اساس رشد جسمی، ذهنی، عاطفی و اجتماعی کودکان در این سال ها شکل می گیرد. از این رو، توجه به این دوران از راه وضع قوانین مناسب برای کودکان و تلاش در راه بهتر کردن شرایط زندگی آنان، امری ضروری است.

۲- آسیب پذیری کودکان:

کودکان به علت شرایط سنی خود آسیب پذیرند و نیاز به حمایت و مراقبت بزرگترها دارند. آسیب پذیری کودکان ایجاب می کند که با وضع قوانین مناسب و حمایت و مراقبت لازم از آنان، رشد و سلامت جسم و روان آنان را تأمین کنیم.

۳- تفاوت کودکان با بزرگسالان:

ضرورت قوانین خاص برای کودکان از این اصل اساسی روانشناسی ناشی می شود که کودکان نه تنها از نظر کمیت، بلکه از نظر کیفیت با بزرگسالان تفاوت های اساسی دارند و خواست ها، نیازها و ویژگی های خود را دارند. بنابراین از نظر حقوقی نیز، نیاز به قوانین خاصی دارند که با بزرگسالان متفاوت است.

ویژگی های پیمان جهانی حقوق کودک

پیمان جهانی حقوق کودک ویژگی هایی دارد که آن را از سایر پیمان های بین المللی، متمایز می سازد. مهمترین ویژگی های این پیمان به شرح زیر است:

۱- پذیرش عمومی پیمان:

با آن که کشورهای جهان از نظر اقتصادی، اجتماعی، سیاسی و فرهنگی با یکدیگر تفاوت دارند، اما تمام کشورها- به استثنای دو کشور- آن را پذیرفته اند و این امر نشان می دهد که دولت ها به زندگی کودکان اهمیت می دهند و به این نکته باور دارند که کودکان امروز، سازندگان فردای جامعه اند.

۲- گستردگی مخاطبان پیمان:

پیمان حقوق کودک تمام افراد زیر ۱۸ سال را در بر می گیرد. این گروه بیشترین تعداد جمعیت جهان را به ویژه در کشورهای جهان سوم تشکیل می دهد و از طرفی، مهمترین بخش جمعیت جهان به شمار می آید. در واقع این پیمان، بعد از اعلامیه حقوق بشر بیشترین و مهمترین بخش جمعیت جهان- یعنی کودکان و نوجوانان- را زیر پوشش حمایتی خود قرار می دهد.

۳- انعطاف پذیری پیمان:

از آنجا که پیمان حقوق کودک برای اجرا در کشورهای مختلف جهان با شرایط سیاسی، فرهنگی، اقتصادی و اجتماعی متفاوت تدوین شده است، از انعطاف پذیری کافی برخوردار است تا بتواند با وجود این تفاوت ها در تمام کشورهای جهان قابلیت کاربرد و اجرا داشته باشد.

۴- جامعیت پیمان:

پیمان حقوق کودک، تمام جنبه های رشد کودک را شامل می شود. رشد جسمی، ذهنی، عاطفی و اجتماعی کودک در مواد مختلف این پیمان مورد توجه قرار رفته است و از این رو با اصول و قوانین روانشناسی کودک تطابق دارد.

۵- نگرش علمی پیمان:

پیمان حقوق کودک از آنجا که حاصل سالها تجربه و کار مستمر کارشناسان و متخصصان مسائل کودک و در زمینه های مختلف است، از نگرش علمی و صحیح نسبت به کودک برخوردار است و به دور از تعصبات ملی، نژادی، سیاسی، مذهبی، قومی و ... اصول راهنمای حقوق کودک را که شامل همه کودکان جهان می شود، ارائه می دهد و

پیمان جهانی حقوق کودک

کودک حق داد عقاید خود را بیان کند و بدون توجه به مرزها، کسب اطلاعات نماید.

ماده ۱۴- آزادی اندیشه و مذهب:
دولت ها باید آزادی اندیشه و مذهب کودک و حق هدایت کودک توسط والدین



خود را محترم بشمارند.

ماده ۱۵- آزادی اجتماعی:
کودکان حق دارند که با یکدیگر ارتباط داشته باشند و تشکیل اجتماعات دهند.

ماده ۱۶- حفظ حریم کودک:
امور خصوصی، خانوادگی و مکاتبات کودک باید در برابر هر نوع دخالت، بی حرمتی و افتراء، محافظت شود.

ماده ۱۷- دسترسی به اطلاعات مناسب:
دولت ها باید امکان دسترسی کودکان به اطلاعات مناسب را تضمین کنند و در محافظت آنان در برابر اطلاعات زیان آور بکوشند.

ماده ۱۸- مسئولیت والدین:
پدر و مادر در رشد و پرورش کودکان مسئولیت مشترک دارند و دولت ها باید در این امر به آنان کمک کنند.

ماده ۱۹- منع بذر رفتاری با کودک:
دولت ها موظف هستند کودک را از هر نوع بذر رفتاری والدین یا سرپرستان دیگر محافظت کنند و برای جلوگیری از هر نوع سوء استفاده از کودک، اقدامات مناسب اجتماعی را انجام دهند.

ماده ۲۰- کودکان بی سرپرست:
دولت ها باید به کودکان محروم از خانواده کمک کنند و جایگزین مناسبی برای آنان تعیین نمایند.

ماده ۲۱- فرزند خواندگی:
در کشورهایی که نظام فرزند خواندگی وجود دارد، این امر باید با توجه به منافع عالی کودک و با کمک مقامات ذی صلاح، انجام گیرد.

ماده ۲۲- کودکان پناهنده:
دولت ها باید با همکاری سازمان های ذی صلاح، کودکان پناهنده یا پناه جو را مورد حمایت قرار دهند.

ماده ۲۳- کودکان معلول:
کودکان معلول برای برخورداری از یک زندگی مناسب، به آموزش، پرورش و مراقبت ویژه نیاز دارند.

ماده ۲۴- خدمات بهداشتی:
کودک حق دارد از بالاترین سطح بهداشت و خدمات پزشکی برخوردار شود. دولت ها باید بر گسترش مراقبت های و آموزشهای همگانی بهداشتی، توجه خاص مبذول دارند.

ماده ۲۵- بررسی موقعیت کودک:
وضع کودکی که از طرف دولت به افراد یا خانواده ها سپرده می شود، باید مورد ارزیابی منظم قرار گیرد.

ماده ۲۶- تأمین اجتماعی:
هر کودک حق دارد از تأمین اجتماعی از جمله بیمه اجتماعی برخوردار شود.

ماده ۲۷- سطح زندگی:
هر کودک حق دارد از سطحی از زندگی برخوردار شود که رشد جسمی، ذهنی، روانی و اجتماعی او را تأمین کند.

ماده ۲۸- آموزش و پرورش:
برخورداری از آموزش و پرورش حق هر کودک است و دولت ها باید امکان آموزش ابتدایی رایگان و اجباری را برای همگان فراهم آورند.

ماده ۲۹- هدف های آموزش و پرورش:
هدف آموزش و پرورش باید رشد شخصیت و توانایی های کودک به کامل ترین صورت باشد و کودک را برای زندگی فعال در یک جامعه آزاد، آماده سازد.

ماده ۳۰- کودکان اقلیت های قومی و مذهبی:
کودکان اقلیت های قومی و مذهبی حق برخورداری از فرهنگ خود و انجام اعمال مذهبی و تکلم به زبان خویش را دارا هستند.

ماده ۳۱- بازی و فعالیت های فرهنگی:
کودک حق بازی، تفریح و مشارکت در فعالیت های فرهنگی و هنری را دارد.

ماده ۳۲- کار کودکان:
کودک باید در برابر کاری که رشد و سلامت او را تهدید می کند، حمایت شود. دولت ها باید حداقل سن کار و شرایط کار کودکان را مشخص کنند.

ماده ۳۳- مواد مخدر:
کودکان باید در مقابل استفاده از مواد مخدر و شرکت در تولید و توزیع آن، محافظت شوند.

ماده ۳۴- سوء استفاده جنسی:
دولت ها باید کودکان را در برابر هر نوع سوء استفاده جنسی مورد حمایت قرار دهند.

ماده ۳۵- خرید و فروش کودک:
دولت ها باید اقدامات لازم را برای جلوگیری از خرید و فروش و ربوده شدن کودکان به عمل آورند.

ماده ۳۶- دیگر شکل های استثمار:
کودک باید در مقابل هر گونه استثمار که سلامت و رشد او را به مخاطره می اندازد، مورد حمایت و محافظت قرار گیرد.

ماده ۳۷- منع شکنجه:
هیچ کودکی نباید مورد شکنجه، رفتار ستمگرانه و بازداشت غیر قانونی قرار گیرد. مجازات اعدام و حبس ابد در مورد خلاف کاری های کودکان زیر ۱۸ سال، ممنوع است.

ماده ۳۸- درگیری های مسلحانه:
هیچ کودک زیر ۱۵ سال نباید در درگیری های مسلحانه شرکت کند. دولت ها باید در زمان درگیری های مسلحانه از کودکان مراقبت و حمایت به عمل آورند.

ماده ۳۹- توان بخشی کودکان:
دولت ها موظف هستند از کودکان آسیب دیده از جنگ، بذر رفتاری و استثمار، مراقبت و حمایت کنند.

ماده ۴۰- دادرسی ویژه کودکان:
کودکان بزهکار برای دفاع از خود حق دارند از رفتار مناسب، مساعدت و مشورت قانونی برخوردار شوند و تا حد امکان از توسل به اقدامات شدید در مورد آنان پرهیز شود.

ماده ۴۱- رجحان قوانین مؤثرتر:
هیچ یک از مواد پیمان حاضر، قوانین داخلی یا بین المللی لازم الاجرا در کشورهای عضو که در جهت تحقق حقوق کودک مؤثرتر باشد را تحت تأثیر قرار نمی دهد.

ماده ۴۲ تا ۵۴- در مورد چگونگی اجرای پیمان و عملکرد دولت ها در ارتباط با آن است که اهم نکات مندرج در این مواد به شرح زیر می باشد:

- آشنا کردن عموم مردم، خانواده ها و کودکان با مفاد پیمان حقوق کودک با استفاده از شیوه های گوناگون آموزشی، تبلیغی و اطلاع رسانی.

- تشکیل کمیته بین المللی حقوق کودک به منظور بررسی پیشرفت کشورهای عضو در تحقق تعهدات مندرج در پیمان حقوق کودک.

- گزارش دهی منظم کشورهای عضو پیمان به کمیته حقوق کودک در مورد وضعیت کودکان و چگونگی اجرای پیمان.

به منظور تحقق هر چه بیشتر حقوق کودک و افزایش همکاری های بین المللی رد این زمینه، کمیته می تواند از آژانس های تخصصی، صندوق کودکان سازمان ملل متحد و سایر ارگان های سازمان ملل متحد جهت شرکت در جلسات کمیته یا ارائه گزارش دعوت به عمل آورد.

- کمیته حقوق کودک می تواند بر حسب مورد از آژانس های تخصصی، صندوق کودکان سازمان ملل و سایر سازمان های ذیصلاح در خواست نماید نظرات تخصصی در مورد اجرای پیمان ارائه نمایند.

تحقق حقوق کودک در هر کشور مستلزم بسیج عمومی و تلاش همگانی است و بر این باور اساسی استوار است که کودکان نیز حقوقی دارند که خود قادر به دستیابی به آن نیستند و این بزرگسالان هستند که باید با تلاش پیگیر و مستمر در سطح ملی و بین المللی در تحقق آن بکوشند.